

## A2.7.1 Gramática: La diferencia entre "Por qué" y "Porque"

### A2.7.1 Grammaire : La différence entre "Por qué" et "Porque"

*"Por qué" y "porque" significan lo mismo, pero se utilizan en contextos diferentes.*

<https://espanol.colangue.fr/grammaire/diferencia-por-que-y-porque>

#### Reglas de formación / Règles de formation:

1. «¿Por qué?» s'utilise pour demander la raison de quelque chose, tandis que "porque" introduit une réponse ou une explication.
2. Nous utilisons "por qué" dans les questions directes et indirectes.
3. Nous utilisons "porque" pour donner une cause ou une raison.

#### Excepciones / Exceptions !

1. **"Porque"** est une conjonction causale, sans accent ni espace.

# La diferencia entre "Por qué" y "Porque"

## La différence entre "Por qué" et "Porque"

Lee los ejemplos en la tabla en voz alta antes de hacer los ejercicios.

| Por qué/ Porque (                           |                      |                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------|----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Uso (Utilisation)                           | Pourquoi/ Parce que) | Ejemplo (Exemple)                                                                                                                     |
| Pregunta directa (<br>Question directe)     | ¿Por qué?            | ¿ <b>Por qué</b> caminas tanto? ( <i>Pourquoi marches-tu tant ?</i> )                                                                 |
| Pregunta indirecta (<br>Question indirecte) | Por qué              | No sé <b>por qué</b> se ha perdido. ( <i>Je ne sais pas <b>pourquoi</b> il s'est perdu.</i> )                                         |
| Causa (Cause)                               | Porque               | Me he perdido <b>porque</b> no he consultado el plano. ( <i>Je me suis perdu <b>parce que</b> je n'ai pas consulté le plan.</i> )     |
| Razón simple (Raison simple)                | Porque               | Estamos aquí <b>porque</b> queremos ver una exposición. ( <i>Nous sommes ici <b>parce que</b> nous voulons voir une exposition.</i> ) |
| Explicación (Explication)                   | Porque               | He cogido un taxi <b>porque</b> no quiero ir de paseo. (<br>J'ai pris un taxi <b>parce que</b> je ne veux pas me promener.)           |
| Excusa (Excuse)                             | Porque               | No he hecho la foto <b>porque</b> tengo la cámara. ( <i>Je n'ai pas pris la photo <b>parce que</b> j'ai l'appareil photo.</i> )       |

## A2.7.1 La diferencia entre "Por qué" y "Porque"

### A2.7.1 La différence entre "Por qué" et "Porque"

<https://espanol.colangue.fr/grammaire/diferencia-por-que-y-porque>



#### Ejercicio 1:

#### La diferencia entre "Por qué" y "Porque"

**Instrucción:** Remplissez le mot correct.

*por qué, Por qué, porque*

1. ¿..... no has consultado el plano de la ciudad?
2. Visitamos la plaza ..... nos gusta su historia.
3. Hemos cogido un taxi ..... hemos estado muy cansados.
4. ¿..... no has mandado una postal a tus amigos
5. No sé ..... han cerrado la calle peatonal.
6. ¿..... ver una exposición en esa galería?
7. He caminado mucho ..... me he perdido esta mañana.
8. ¿..... no has hecho una foto del monumento?

**Solutions:**

1. Por qué 2. porque 3. porque 4. porque 5. por qué 6. Por qué 7. porque 8. Por qué

## A2.7.1 La diferencia entre "Por qué" y "Porque"

### A2.7.1 La différence entre "Por qué" et "Porque"

<https://espanol.colangue.fr/grammaire/diferencia-por-que-y-porque>



#### Ejercicio 2:

#### Traduce y usa en una oración

**Instrucción:** Elige una palabra, tradúcela y utiliza la palabra en una frase o diálogo.

1. Por qué

.....

2. Porque

.....

3. Por qué

.....

#### Solutions:

1. Pourquoi? 2. Parce qu'il 3. Pourquoi!